



## Le Goyen (*Ster Waien*) – *Ster Gouaien* en 1641.

Situé sur la faille géologique sud-armoricaine le Goyen sépare les anciens territoires du Cap-Caval et du Cap-Sizun. Il prend sa source à Plonéis et se jette dans l'océan à Audierne après un parcours de 32 km. Son nom dérive probablement du breton *Gwazh* (ruisseau).

**Kerguéron** (*Kergereon*) - Kerquéron en 1539 – (*Kereon* = cordonniers en français)

Un document de 1738 concernant ce village indique « *donnant du nord sur le grand chemin qui mène de la ville de PontX (Pont-Croix) a celle de Quimper<sup>tin</sup> (Quimper Corentin)* ».

**Créac'h Goyen** (*Krec'h-Waien*) - Kench goyen en 1574

Une tradition locale nous dit qu'en février 1617, Dom Mikaël Le Nobletz, prêtre à Meilars, prit le chemin de Quimper afin de solliciter de son évêque une nouvelle affectation. Arrivé au niveau de Créac'h-Goyen la Vierge lui apparut et lui indiqua le clocher de Ploaré. Le religieux s'y rendit et y demeura près de 20 ans.

Un taillis de ce village appartenait à « *l'église de saint Dergat* » en 1574. En 1829 il appartenait toujours à la fabrique de l'église paroissiale, il aurait été vendu plus tard pour la réfection du presbytère.

**Pont ar rodou**

Ce pont doit certainement son nom à un passage à gué qui l'aurait précédé (*roudour* en breton). En 1867 la municipalité de Pouldergat projette son remplacement par un nouveau pont à 100 mètres en aval, mais ce projet sera abandonné. L'ancien édifice continuera encore à servir jusqu'en 1960, année de construction d'un pont en béton à 100 mètres en amont.

**Lansaludou**

Un important établissement antique (gallo-romain ?) était implanté près du village de Lansaludo, ses restes ont été fouillés au 19<sup>ème</sup> siècle.

Près du village se trouve une fontaine portant la date de 1769. Autrefois dédiée à Saint Justin elle est, depuis le début du 19<sup>ème</sup> siècle, consacrée à Saint Nicolas.

**Pont ar Saoz**

Un document de 1641 (ADF-227G7) mentionne « *Le grand chesmin qui conduict du*

*village de Kerourien a Pont an Sos* ». En 1867 le maire de Pouldergat écrit « *Le Pont ar Saoz a été jeté il y a 3 ou 4 ans sur le chemin de Guiler ... on en ressent les bienfaits* ». Il doit probablement son nom au patronyme Le Saux (*Ar Saoz* en breton) commun dans la région.

**Le Moulin de Kerlivic** (*Ar Veilh Gerlivig*)

En 1535 (AD44-B2019) ce moulin était dit « *à blé et foularet* ». Les moulins à foularet (ou à foulon) étaient destinés au traitement du textile et/ou du cuir.

**Le Petit Bourg** (*Ar vourc'h vihan*)

Avant le 18<sup>ème</sup> siècle deux routes principales se croisaient près de ce village, celles de Quimper/Pont-Croix et de Ploaré/Pont-L'Abbé.

**Ménez Trélan** - La « Montaigne de Trélan » en 1533.

Ce territoire de 80 ha environ est souvent cité dans les aveux de l'Ancien Régime, il était possédé par plusieurs seigneuries. En 1642 plusieurs portions sont cédées aux villages voisins. A cette époque on y voyait encore des vestiges d'habitations, probablement ceux de l'ancien bourg de *Pouldahu-coz*. Des objets de l'âge du bronze y ont été trouvés, une hache (Musée de l'archéologie de Penmarc'h) et une pointe de lance (Musée de St Germain en Laye).

Les deux villages qui occupent actuellement ce territoire sont récents, Kerhuel date de 1952 et Kerlann de 1830 environ (nommé d'abord Keraménez jusqu'en 1850 puis Kerland et Kernévez-lann).



**Le Moulin vert** (*Ar Veilh glas*) – Moulin de Pontmezcar en 1473 et 1499.

En 1535 il est un moulin à blé mais aussi à foularet (Cf. Moulin de Kerlivic). A la fin du 17<sup>ème</sup> siècle il n'est plus en utilisé, il le sera de nouveau au début du 18<sup>ème</sup> sous le nom de *Ar Veilh glas* (Le Moulin vert). Vers 1830 ce moulin était aussi une pêcherie, son étang occupait une surface de 13 hectares.

**Pont-Meur** – Pont Meur en 1642. Le « Pont Principal » ou le « Grand Pont » en français.

Il s'agissait autrefois d'un des ponts les plus importants sur le Goyen, il portait la grande route de Pouldavid à Pont-L'Abbé.